

Documenti necessari per il cambio di residenza

Documents required for change of residence

- Fotocopia carta identità in possesso, di tutti i componenti che effettuano il cambio residenza/ *Copy of identity document of all members who change residence;*
- Compilazione del modulo anagrafico e firma del dichiarante e di tutti i componenti maggiorenni della famiglia / *Compilation of the personal data form and signature of the declarant and of all the adult members of the family* (mod. 1);
- Compilazione della Dichiarazione Tari / *Compilation of the Tari Declaration* (mod. 2);
- Recapito telefonico / *Phone number;*
- Indicazione o Fotocopia patente e targa automezzi di proprietà in possesso, di tutti i componenti che effettuano il cambio di residenza / *Copy of driving license and license plate of owned vehicles, of all members who change their residence;*
- Dati sull'immobile (uno dei seguenti documenti) / *Data of building (one of the following documents):*

- fotocopia contratto di locazione / *Copy of the lease agreement;*
- fotocopia atto di proprietà dell'appartamento / *Copy of the deed of ownership of the apartment ;*
- fotocopia contratto in comodato d'uso gratuito e relativa fotocopia carta identità del proprietario

dell'appartamento / *Copy of the contract on loan for free use and relative photocopy of the identity document of the owner of the apartment;*

- MOD. A) – DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DELL'ATTO DI NOTORIETA' di cessione in locazione/comodato dell'immobile / accettazione di aggregazione nel nucleo familiare / *Self Affidavit of lease/free loan of the property / acceptance of aggregation in the family unit/household;*
- Fotocopia del permesso di soggiorno in corso di validità e passaporto (per i cittadini extracomunitari). Qualora il permesso di soggiorno sia scaduto, allegare copia del cedolino di rinnovo / *Copy of a valid residence permit and passport (for non-EU citizens). If the residence permit has expired, attach a copy of the renewal slip;*
- Fotocopia contratto di lavoro per i cittadini comunitari che chiedono l'iscrizione anagrafica dall'estero o cancellati in precedenza per irreperibilità. In alternativa documentazione comprovante i requisiti necessari per l'iscrizione ai sensi del D.Lgs 30/2007 / *Copy of the employment contract for EU citizens requesting registration from abroad or previously canceled. Alternatively, documentation proving the necessary requirements for enrollment pursuant to Legislative Degree 30/2007.*

N.B: nel caso di cambi/iscrizioni di residenza che coinvolgano più soggetti provenienti da indirizzi differenti è necessario presentare pratiche distinte / *in the case of changes/registrations of residence involving several subjects from different addresses, it is necessary to submit separate practices*

PER ESSERE CONTATTATO IN CASO DI RICHIESTA CHIARIMENTI

TO BE CONTACTED IF YOU NEED CLARIFICATIONS

N° DI TELEFONO / PHONE NUMBER

EMAIL

Compila i modelli in allegato, allega tutta la documentazione richiesta, controlla la pratica con il nostro personale prima di depositarla all'ufficio Protocollo. In alternativa al deposito presso l'ufficio protocollo, potrai inviare la documentazione all'indirizzo pec: comunepalagiano.servizidemografici@postecert.it / *Fill the forms, attach all the required documentation, check the file with our staff before depositing it at the Protocol office. As an alternative to depositing it at the protocol office, you can send the documentation to the certified email address: comunepalagiano.servizidemografici@postecert.it.*

DICHIARAZIONE DI RESIDENZA
DECLARATION OF RESIDENCE

Dichiarazione di residenza con provenienza da altro comune. Indicare il comune di provenienza..... <i>Declaration of residence for people coming from another municipality.</i> Specify the municipality of origin:.....
Dichiarazione di residenza con provenienza dall'estero. Indicare lo Stato estero di provenienza..... <i>Declaration of residence for people coming from abroad:</i> Specify the State of origin:
Dichiarazione di residenza di cittadini italiani iscritti all'AIRE (Anagrafe degli italiani residenti all'estero) con provenienza dall'estero. Indicare lo Stato estero di provenienza ed il comune di iscrizione AIRE..... <i>Declaration of residence for Italian citizens coming from abroad registered to AIRE (Registry of Italians Resident Abroad) Specify the foreign State and the AIRE municipality of registration.....</i>
Dichiarazione di cambiamento di abitazione nell'ambito dello stesso comune <i>Declaration of change of residence within the same municipality</i> Iscrizione per altro motivo (specificare il motivo) <i>Registration for other reasons (specify the reason)</i>

IL SOTTOSCRITTO
THE UNDERSIGNED

1)	Cognome* / Surname *	
	Nome* / Name *	Data di nascita * / Date of birth *
	Luogo di nascita* / Place of birth*	Sesso*/Sex
	Codice fiscale* / Tax code*	Stato civile **/ Marital status **
		Cittadinanza* / Citizenship*
	Posizione nella professione se occupato: ** / Professional position, if employed** 1. Imprenditore / Libero professionista /Entrepreneur / Freelancer 2. Dirigente impiegato/ Manager employee 3. Lavoratore in proprio/Self-employed 4. Operario e assimilati/ Worker and similar 5. Coadiuvante/ Coadjutor	
	Condizione non professionale: **/ Non-professional condition** 1. Casalinga /Housewife 2. Studente/ Student 3. Disoccupato/in cerca di prima occupazione/ Unemployed / Looking for first job 4. Pensionato/Ritirato dal lavoro / Pensioner / Retired from work 5. Altra condizione non professionale/Other non-professional condition	
	Titolo di studio: **/ Educational qualification** 1. Nessun titolo/Lic. Elementare/ No qualification / Primary school certificate 2. Lic. Media / Junior high school certificate 3. Diploma / High school certificate 4. Laurea triennale / Bachelor degree (three-year degree) 5. Laurea / Degree (five-year degree) 6. Dottorato /Doctorate	

Patente tipo*** / Driving license ***

Numero*** / <i>Number</i> ***	
Data di rilascio*** / <i>Date of issue</i> ***	
Organo di rilascio*** / <i>Issuing authority</i> ***	Provincia di*** / <i>Province of</i> ***
Targhe veicoli immatricolati in Italia in qualità di proprietario/comproprietario, usufruttuario/Locatario*** <i>Vehicle number plate registered in Italy as owner / co-owner, usufructuary / Tenant</i>	
Autoveicoli / <i>Motor vehicles</i> ***	
Rimorchi / <i>Trailers</i> ***	
Motoveicoli / <i>Motor vehicle</i> ***	
Ciclomotori / <i>Mopeds</i> ***	

Consapevole delle responsabilità penali per le dichiarazioni mendaci ai sensi degli art. 75 e 76 DPR 445/2000 che prevedono la decadenza dai benefici e l'obbligo di denuncia all'autorità competente.

Aware of the penal responsibilities for false declarations according to articles 75 and 76 DPR 45/2000 which involve the loss of benefits and the obligation to report a crime to the competent authorities.

DICHARA DECLARES

Di aver trasferito la dimora abituale al seguente indirizzo:

To have moved the usual residence at the following address:

Comune* / <i>Municipality</i>		Provincia* / <i>Province</i>
Via/Piazza */ <i>Street/Square</i> *		Numero civico*/ <i>Street number</i> *
Scala/ <i>Stairs</i>	Piano/ <i>Floor</i>	Interno/ <i>Apartment number</i>
Dati Catastali (foglio paerticella e subalterno)/ <i>cadastral data</i>		

Che nell'abitazione sita al nuovo indirizzo si sono trasferiti anche familiari di seguito specificati:

That the applicant's relatives shown below have also moved to the new residence:

2)	Cognome*/ <i>Surname</i> *	
	Nome*/ <i>Name</i> *	Data di nascita */ <i>Date of birth</i> *
	Luogo di nascita*/ <i>Place of birth</i> *	Sesso*/ <i>Sex</i> Stato civile **/ <i>Marital status</i> **
	Codice Fiscale*/ <i>Tax code</i> *	Cittadinanza*/ <i>Citizenship</i> *
Rapporto di parentela con il richiedente* / <i>Kinship relation with the applicant</i> *		
Posizione nella professione se occupato: **/ <i>Professional position, if employed</i> ** 1. Imprenditore Libero professionista / <i>Entrepreneur / Freelancer</i> 2. Dirigente impiegato/ <i>Manager Employee</i> 3. Lavoratore in proprio/ <i>Self-employed</i> 4. Operario e assimilati / <i>Worker</i> 5. Coadiuvante/ <i>Coadjutor</i>		
Condizione non professionale: **/ <i>Non-professional condition</i> ** 1. Casalinga / <i>Housewife</i> 2. Studente/ <i>Student</i> 3. Disoccupato/in cerca di prima occupazione/ <i>Unemployed / Looking for first job</i> 4. Pensionato/Ritirato dal lavoro / <i>Pensioner / Retired from work</i> 5. Altra condizione non professionale/ <i>Other non-professional condition</i>		
Titolo di studio: **/ <i>Educational qualification</i> ** 1. Nessun titolo/Lic. Elementare/ <i>No qualification / Primary school certificate</i> 2. Lic. Media / <i>Junior high school certificate</i> 3. Diploma / <i>High school certificate</i> 4. Laurea triennale / <i>Bachelor degree (three-year degree)</i>		

5. Laurea / <i>Degree (five-year degree)</i>	
6. Dottorato / <i>Doctorate</i>	
Patente tipo***/ <i>Driving license</i> ***	
Numero***// <i>Number</i> ***	
Data di rilascio*** / <i>Date of issue</i> ***	
Organo di rilascio*** / <i>Issuing authority</i> ***	Provincia di***/ <i>Province of</i> ***
Targhe veicoli immatricolati in Italia in qualità di proprietario/comproprietario, usufruttuario/Locatario*** <i>Vehicle number plate registered in Italy as owner / co-owner, usufructuary / Tenant</i>	
Autoveicoli *** / <i>Motor vehicles</i> ***	
Rimorchi / <i>Trailers</i> ***	
Motoveicoli / <i>Motor vehicle</i> ***	
Ciclomotori / <i>Mopeds</i> ***	

3)	Cognome*/ <i>Surname</i> *	
	Nome*/ <i>Name</i> *	Data di nascita */ <i>Date of birth</i> *
	Luogo di nascita*/ <i>Place of birth</i> *	Sesso*/ <i>Sex</i> Stato civile **/ <i>Marital status</i> **
	Codice Fiscale*/ <i>Tax code</i> *	Cittadinanza*/ <i>Citizenship</i> *
Rapporto di parentela con il richiedente* / <i>Kinship relation with the applicant</i> *		
Posizione nella professione se occupato: **/ <i>Professional position, if employed</i> ** 1. Imprenditore Libero professionista / <i>Entrepreneur / Freelancer</i> 2. Dirigente impiegato/ <i>Manager Employee</i> 3. Lavoratore in proprio/ <i>Self-employed</i> 4. Operario e assimilati / <i>Worker</i> 5. Coadiuvante/ <i>Coadjutor</i>		
Condizione non professionale: **/ <i>Non-professional condition</i> ** 1. Casalinga / <i>Housewife</i> 2. Studente/ <i>Student</i> 3. Disoccupato/in cerca di prima occupazione/ <i>Unemployed / Looking for first job</i> 4. Pensionato/Ritirato dal lavoro / <i>Pensioner / Retired from work</i> 5. Altra condizione non professionale/ <i>Other non-professional condition</i> Titolo di studio: **/ <i>Educational qualification</i> ** 1. Nessun titolo/Lic. Elementare/ <i>No qualification / Primary school certificate</i> 2. Lic. Media / <i>Junior high school certificate</i> 3. Diploma / <i>High school certificate</i> 4. Laurea triennale / <i>Bachelor degree (three-year degree)</i> 5. Laurea / <i>Degree (five-year degree)</i> 6. Dottorato / <i>Doctorate</i>		
Patente tipo***/ <i>Driving license</i> ***		
Numero***// <i>Number</i> ***		
Data di rilascio*** / <i>Date of issue</i> ***		
Organo di rilascio*** / <i>Issuing authority</i> ***		Provincia di***/ <i>Province of</i> ***
Targhe veicoli immatricolati in Italia in qualità di proprietario/comproprietario, usufruttuario/Locatario*** <i>Vehicle number plate registered in Italy as owner / co-owner, usufructuary / Tenant</i>		
Autoveicoli *** / <i>Motor vehicles</i> ***		
Rimorchi / <i>Trailers</i> ***		
Motoveicoli / <i>Motor vehicle</i> ***		
Ciclomotori / <i>Mopeds</i> ***		

4)	Cognome**/ <i>Surname*</i>	
	Nome*/ <i>Name *</i>	Data di nascita */ <i>Date of birth</i>
Luogo di nascita*/ <i>Place of birth*</i>		Sesso*/ <i>Sex</i> Stato civile **/ <i>Marital status **</i>
Codice Fiscale*/ <i>Tax code*</i>		Cittadinanza*/ <i>Citizenship*</i>
Rapporto di parentela con il richiedente*/ <i>Kinship relation with the applicant*</i>		
Posizione nella professione se occupato: **/ <i>Professional position, if employed**</i> 1. Imprenditore Libero professionista / <i>Entrepreneur / Freelancer</i> 2. Dirigente impiegato/ <i>Manager Employee</i> 3. Lavoratore in proprio/ <i>Self-employed</i> 4. Operario e assimilati / <i>Worker</i> 5. Coadiuvante/ <i>Coadjutor</i> Condizione non professionale: **/ <i>Non-professional condition**</i> 1. Casalinga / <i>Housewife</i> 2. Studente/ <i>Student</i> 3. Disoccupato/in cerca di prima occupazione/ <i>Unemployed / Looking for first job</i> 4. Pensionato/Ritirato dal lavoro / <i>Pensioner / Retired from work</i> 5. Altra condizione non professionale/ <i>Other non-professional condition</i> Titolo di studio: **/ <i>Educational qualification**</i> 1. Nessun titolo/Lic. Elementare/ <i>No qualification / Primary school certificate</i> 2. Lic. Media / <i>Junior high school certificate</i> 3. Diploma / <i>High school certificate</i> 4. Laurea triennale / <i>Bachelor degree (three-year degree)</i> 5. Laurea / <i>Degree (five-year degree)</i> 6. Dottorato / <i>Doctorate</i>		
Patente tipo***/ <i>Driving license ***</i>		
Numero***// <i>Number***</i>		
Data di rilascio*** / <i>Date of issue***</i>		
Organo di rilascio*** / <i>Issuing authority ***</i>		Provincia di***/ <i>Province of***</i>
Targhe veicoli immatricolati in Italia in qualità di proprietario/comproprietario, usufruttuario/Locatario*** <i>Vehicle number plate registered in Italy as owner / co-owner, usufructuary / Tenant</i>		
Autoveicoli *** / <i>Motor vehicles***</i>		
Rimorchi / <i>Trailers ***</i>		
Motoveicoli / <i>Motor vehicle***</i>		
Ciclomotori / <i>Mopeds ***</i>		

Che nell'abitazione sita al nuovo indirizzo sono già iscritte le seguenti persone (è sufficiente specificare le generalità di un componente della famiglia):

That the applicant's relatives shown below have also moved to the new residence: (It is enough to specify one family member)

Cognome * / <i>Surname*</i>	Nome */ <i>Name *</i>
Luogo */ <i>Place of birth*</i>	Data di nascita */ <i>Date of birth *</i>
☐ Non sussistono rapporti di coniugio, parentela, affinità, adozione, tutela o vincoli affettivi con i componenti della famiglia già residente/ <i>There aren't relationships of marriage, kinship, affinity, adoption, guardianship or emotional ties with the already resident family member</i>	☐ Sussistono rapporti di coniugio, parentela, affinità, adozione, tutela o vincoli affettivi con i componenti della famiglia già residente/ <i>There are relationships of marriage, kinship, affinity, adoption, guardianship or emotional ties with the already resident family member</i>

Si allegano i seguenti documenti: / *You find herewith enclosed the following documents:*

Di occupare legittimamente l'abitazione in base al titolo di seguito descritto, consapevole che, ai sensi dell'art. 5 del d.L. 28.2.2014, n. 47 (convertito in legge 23.5.2014 n. 81), in caso di dichiarazione mendace l'iscrizione anagrafica sarà nulla, per espresso previsione di legge, con decorrenza dalla data della dichiarazione stessa

To legitimately occupy the house on the basis of the title described below, aware that, pursuant to art. 5 of the legislative decree 28.2.2014, no. 47 (converted into law 23.5.2014 n. 81), in the event of a false declaration, the registration in the registry office will be void, by express provision of the law, with effect from the date of the declaration itself.

Di essere proprietario dell'abitazione contraddistinta dai seguenti dati catastali / *To be the owner of the house marked by the following cadastral data* _____

Di essere intestatario del contratto di locazione regolarmente registrato presso l'Agenzia delle entrate di / *To be the holder of the lease contract duly registered with the Agenzia delle Entrate of* _____ In data / on _____ numero/number _____

Di essere intestatario del contratto di locazione relative a immobile di Edilizia Residenziale Pubblica (allegare copia del contratto di consegna o verbale di assegnazione) / *To be the holder of the lease contract relating to the Public Residential Building (attach a copy of the delivery contract or assignment report)*

Di essere comodatario con contratto di comodato d'uso registrato/verbale / *To be the borrower with a recorded/verbal loan for use contract*

Di essere usufruttuario in forza del seguente titolo costitutivo (indicare i dati utili a consentire la verifica da parte dell'ufficio anagrafe) / *To be usufructuary by virtue of the following constitutive title (indicate the useful data to allow verification by the registry office)* _____

Di occupare legittimamente l'abitazione in base al titolo di seguito descritto (indicare i dati utili a consentire la verifica da parte dell'ufficio anagrafe) / *To legitimately occupy the house on the basis of the title described below (indicate the useful data to allow verification by the registry office)*

Tutte le comunicazioni inerenti la presente dichiarazione dovranno essere inviate ai seguenti recapiti: *All communications related with this declaration must be sent to the following addresses:*

Comune/ <i>Municipality</i>	Provincia/ <i>Province</i>
Via /Piazza / <i>Street / Square</i>	Numero civico / <i>Street number</i>
Telefono / <i>Telephone number</i>	Cellulare / <i>Cellular number</i>
Email o PEC	

Data / *Date* : _____

Firma del richiedente / *Applicant signature*

Firma degli altri componenti maggiorenni della famiglia/ *Signature of other adult family members*

Cognome e nome /*Surname and name* _____

Cognome e nome /*Surname and name* _____

Cognome e nome /*Surname and name* _____

Cognome e nome /*Surname and name* _____

MODELLO 2
TEMPLATE 2
COMUNE DI PALAGIANO
UFFICIO TRIBUTI
DICHIARAZIONE TARI

TAX OFFICE
TARI DECLARATION

(prodotta ai sensi dell'art. 1, commi 684-688 della Legge n. 147/2013 e del relative regolamento comunale)
(produced pursuant to art. 1, paragraphs 684-688 of Law no. 147/2013 and the related municipal regulation)

Il sottoscritto/*The undersigned*

DATI DEL CONTRIBUENTE DATA OF THE TAXPAYER		
Cognome/ <i>Surname</i> *		Nome/ <i>Name</i> *
Luogo di nascita/ <i>Place of birth</i> *	Data di Nascita/ <i>Date of birth</i> +	Sesso/ <i>Sex</i> *
Luogo di residenza/ <i>Place of residence</i> *		
Indirizzo/ <i>Address</i> *		
Codice fiscale/ <i>Tax code</i>		

DATI DEL DENUNCIANTE (SE DIVERSO DAL CONTRIBUENTE) DETAILS OF THE COMPLAINT (IF DIFFERENT FROM THE TAXPAYER)			
Cognome/ <i>Surname</i>		Nome/ <i>Name</i>	
Luogo di nascita/ <i>Place of birth</i>	Data di Nascita/ <i>Date of birth</i>	Sesso/ <i>Sex</i>	
Luogo di residenza/ <i>Place of residence</i>			
Indirizzo/ <i>Address</i>			
Codice fiscale/ <i>Tax code</i>			

Elenco delle persone che occupano o detengono i locali o le aree, obbligati in solido con il contribuente principale:
List of persons occupying or holding the building, jointly liable with the main taxpayer:

Cognome e Nome <i>Surname and name</i>	Data di nascita <i>Date of birth</i>	Luogo di nascita <i>Place of birth</i>	Codice fiscale <i>Tax code</i>	Parentela <i>Relationship</i>

Agli effetti dell'applicazione dell'imposta unica comunale cui alla Legge n. 147/2013, presenta denuncia inerente Tassa sui rifiuti (TARI) /*For the purposes of the application of the single municipal tax pursuant to Law no. 147/2013, submits a complaint regarding the waste tax (TARI):*

Originaria / *original*
Di variazione/ *of variation*

UTENZA TARI DOMESTICA TARI DOMESTIC UTILITY			
UBICAZIONE:			
DECORRENZA OCCUPAZIONE			
DATI CATASTALI	fg	particella	Sub.

Per eventuali riduzioni/esenzioni rivolgersi all'ufficio tributi con apposita dichiarazione.
For any reductions/exemptions, contact the tax office with a specific declaration.

Data/*Date*

Firma /*signature*

MODELLO A
TEMPLATE A

Dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà / *Self-declaration affidavit*
Comunicazione di cessione in locazione, comodato dell'immobile, accettazione di aggregazione nel nucleo familiare
Communication of transfer on lease, free loan of the property, acceptance of aggregation in the family nucleus
(Art. 47 del 2000, n.45) (Art. 5 del D.L. 2014, n. 47)

DA COMPILARE A CARICO:

- DEL PROPRIETARIO DELL'IMMOBILE QUALORA NON SI ALLEGHI IL TITOLO DI OCCUPAZIONE (ES. QUANDO NON SI ALLEGHI CONTRATTO DI FITTO O COMODATO);
- DELL'INTESTATARIO DELLA SCHEDA DI FAMIGLIA QUANDO IL SOGGETTO/I SOGGETTI CHE CAMBIANO RESIDENZA SI UNISCONO AD UN NUCLEO FAMILIARE PREESISTENTE.

TO BE COMPLETED BY LOAD:

- OF THE OWNER OF THE PROPERTY IF THE OCCUPANCY TITLE IS NOT ATTACHED (EXAMPLE. WHEN THE LEASE OR LOAN AGREEMENT IS NOT ATTACHED);
- OF THE HOLDER OF THE FAMILY FORM WHEN THE PERSON(S) WHO CHANGE RESIDENCE JOIN A PRE-EXISTING FAMILY UNIT.

Il sottoscritto/ *The undersigned* _____ nato a/born in _____ il/on _____
residente a/ *resident in* _____ all'indirizzo/ *address* _____
Codice fiscal/ *Tax code* _____

Consapevole delle sanzioni penali stabilite dalla legge per false attestazioni e mendaci dichiarazioni (art. 76 del D.p.r. 445/2000), e della nullità del provvedimento emanato sulla base di dichiarazioni non veritiere,

Aware of the penal responsibilities for false declarations according to article 76 DPR 45/2000 which involve the loss of benefits and the obligation

DICHIARA
DECLARES

Di aver ceduto in locazione l'immobile di Via _____
To have leased the building in Via _____

Di aver stipulato una scrittura privata relativa all'immobile di Via _____
To have stipulated a private writing relative to the building in Via _____

Di aver messo a disposizione a titolo gratuito l'immobile di Via _____
To have made available free of charge the building in Via _____

Di accettare l'iscrizione nel mio nucleo familiare che vive in Via _____
To accept membership in my household the lives in Via _____

Confermando dunque la titolarità a vivere nell'immobile del Sig./Sig.ra _____ nato a _____ il _____

Thus confirming the ownership to live in the building of Mr/Mrs _____ *born in* _____ *on* _____

Firma / *Signature*

Ai sensi del D.P.R. 445, 2000, la dichiarazione è sottoscritta dall'interessato in presenza del dipendente addetto oppure sottoscritta ed inviata insieme alla copia fotostatica non autenticata di un documento di identità / *Pursuant to the D.P.R. 445, 2000, the declaration is signed by the interested party in the presence of the assigned employee or undersigned and sent together with an unauthenticated copy of an identity document.*